SANDOYINGAR

Komið og syngið við og hoyri góðan sang og talu !!!

"Vit hava í dag gleðiboð at bera"

(2 Kong 7,9)

Leygarkvøldið 30. og sunnukvøldið 31. august verða:

Sang- og evangeliskir fundir í SAMLJÓÐ í Skopun
Bæ i kvøldini klokkan 19.00

Talarar: Rógvi Joensen, David Lukama o.a.
Sangur: Kvartettin í Betesda, Klaksvík o.a.

Bæ i kvøldini ver ur kaffi og te vi onkrum gó um afturvi .

VERI ØLL HJARTALIGA VÆLKOMIN

TÓRSHAVNAR KOMMUNA

Dagrøktarar til Tórshavnar kommuna

Tórshavnar kommuna søkir við hesum eftir dagrøktarum.

Vit bjóða
eitt sera sjálvstøðugt og fjølbroytt starv, har tú fært hollan stuðul frá kommunalu skipanini.

Fyri at kunna hava børn í dagrøkt er neyðugt, at hølini har børnini verða ansað eru egnaði. Møguleikar skulu vera til uttandura virksemi.

Setanarviðurskifti
Dagrøktarar eru løntir eftir sáttmála millum Kommunala Arbeiðsgevarafelagið og Starvsmannafelagið. Ein triðingur av lønini verður roknaður sum útreiðslur í sambandi við dagrøktina og er tí skattafríur.

Meiri fæst at vita
um størvini við at venda sær til Brynhild Mohr Joensen, leiðara ella Hildigunn Tausen, varaleiðara tl. 315160.

Umsókn
Allar umsóknir verða viðgjørdar í trúnaði og skulu sendast til:
Tórshavnar kommuna,
Dagrøktarskrivstovan,
Kirkjuvegur 1,
100 Tórshavn.

Barnaansingin
Barnaansingin í Tórshavnar kommunu umfatar dagrøktarskipanina, 29 dagstovnar og 10 frítíðarskúlar við tilsamans 1.700 børnum í ansing.

www.torshavn.fo

AEROBIC SPINNING BALLETT

Byrjað verður MÁNADAGIN 1. SEPTEMBER, og vit enda 7. DESEMBER

Yndi bjóðar øllum okkurt slag av kropsvenjing. Kvinnum sum monnum, ungum sum eldri, stórum sum smáum, sterkum sum veikum.
Kom framvið og fá tær eitt prát.

SPINNING:
- **er gott fyri ♥, lungu og blóðrensl.**
- **er konditiónsstimbrandi**
- **lættur um vektina**
- **kann íðkast av øllum, eisini teimum við veikum liðum og ryggi**

Klænkiskeið:
Feitt % test og kostvegleiðing
Lagaligt tempo so øll kunnu vera við
Tú skalt viga minst 10 kg ov nógv

Stepp & Styrki: betrar um konditiónina og styrkina. Stuttligt og skiftandi.

Aerobic Byrjarar: Øll kunnu vera við.

Trimmari: uttan hopp. Venjingar fyri búk, rygg, armar,bein og enda.

Spinn & Trimm: til tey íð vilja betra um konditiónina og stýrkja búk og rygg.

Aeroboxing: Sera væl umtøkt, øðrvísi, stuttligt og gevandi.

Spinn Roynd: til tey, ið hava roynt áður

AEROBIC

Mánadag	Týsdag	Mikudag	Hósdag
17:00 – 18:00 Klænkiskeið *Saranja*	19:00 – 20:00 Trimmari *Saranja*		16:30 – 17:30 Klænkiskeið *Saranja*
18:00 - 19:00 Aerobic *Kirstin*	20:00 – 21:00 Aeroboxing *Saranja*		17:30 – 18:30 Aerobic *Saranja*
19:00 - 20:15 Stepp & Styrki *Kirstin*			18:30 - 19:30 Trimmari *Tórhalla*
20:15 - 21:15 Trimmari *Oddvør*			19:30 - 20:30 Rygg hold *Anna Maria*

SPINNING

Nýggjar súkklur - Nýggjar súkklur

Mánadag	Týsdag	Mikudag	Hósdag
17:15 – 18:15 Spinn & Trimm *Óluva*	15:00 – 16:00 Spinn & Trimm *Óluva*		17:15 – 18:15 Spinn & Trimm *Óluva*
18:30 – 19:30 Roynd *Evald*	17:00 – 18:00 Spinn & Trimm *Ingrid*		18:30 – 19:30 Roynd *Evald*
			19:45 – 20:45 Spinn & Trimm *Tórhalla*

KOSTNAÐUR FYRI ALT SKEIÐIÐ:

1 tíma um vikuna:	490 kr.
2 tímar um vikuna:	790 kr.
3 tímar um vikuna:	990 kr.

SKÚLANÆMINGAR
20% avsláttur
20% avsláttur
Klænkiskeið kr. 1050,-

BALLETT

Byrjað verður aftur mánadagin 1. september

Týsdag	Mikudag	Hósdag
15:00 - 15:55 8 - 9 ár Ballett *Barbara*	17:00 - 17:55 10 - 12 ár Funk-Jazz *Rannvá*	
16:00 - 16:55 6 - 7 ár Ballet *Gyða*	18.00-18.55 13 - 15 ár Funk-Jazz *Rannvá*	
	19.00-20.00 16 ár-og eldri Funk-Jazz *Jóna*	

Kostnaður fram til jóla:
6-13 ár: 390,-
13 ár og eldri: 450,-

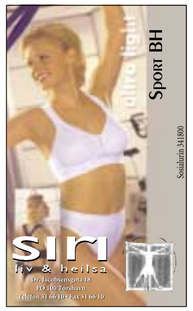
Tímar verða leigaðar til feløg, fyritøkur og onnur.
Ring og tosa við Elsu Mariu

Tilmelding á telefon 31 00 25 - 31 28 68 - 31 13 11 ella møti bara til tíman.

YNDI
v/ Elsu Mariu Bærentsen
www.yndi.fo

Yviri við Strond 21 tlf 311 311
FO-100 Tórshavn far. 213 213
e-mail: yndi@yndi.fo

Sosialurin - 311820



LÝSINGARTORGIÐ

Lýsingatreytir fyri ókeypis lýsingar:
privatar lýsingar
í mesta lagi 40 orð
bert ein lutur í hvørjari lýsing
hægsta søluvirði 20.000 kr.

Lýsingar, gjaldast skal fyri:
Vanl. lýsingaprísur:
frá fyritøkum og virkjum
fleiri enn 40 orð
søluvirði, ið Sosialurin metir oman fyri 20.000 kr.

tó minst 70,- kr. við MVG hvørja ferð:
Lýsingar, gjaldast skal fyri:
70,- kr. við MVG hvørja ferð:
lýsingar undir teigunum:
»Dansur«, »Fundir« og »Matur« Bill. merktar

Akfør

LASTBILUR TIL SØLU
Volvo F12 8x2 árg. 1985 við skiftilast, nýsýnaður til søluv.
Tlf. 470047, Pf. Heri Thomsen

PÍKADEKK
Fýra lítið brúkt píkadekk á felgum til Opel Astra, 4 hol, til søluv fyri 1.500,- kr.
Tlf. 448764

STÓR HÚS Í HOYVÍK
til leigu tiðarskeiðið 1. okt. 2003 til 1. april 2004. Sera barnavinarligt umhvørvi.
Ring 214619/322167

FORD FIESTA
árg. 91 er nýsýnaður til søluv fyri 20.000 kr.
Tlf. 229887

HONDA CIVIC 1.5i VTEC
árg. 06.96, el spegl, rútar og sóltak, 15" sportfelgur og nýggj píkadekk á sportfelgum fylgja við.
Ring 222888

TOYOTA CARINA II 1.6
árg. 87 til søluv fyri 2.000 kr.
Tlf. 250133

VW GOLF 1.6 TD
árg. 84 til søluv fyri 4.000 kr.
Tlf. 250133

NISSAN BLUEBIRD 2.0 SLX
árg. 90, nýsýnaður, 11.8.03. Í sera góðum standi, eyka sportfelgur og dekk fylgja við. Prísur: 25.000 kr.
tlf. 214993

VOLVO 240
árg. 87 til søluv. Prísuppskot 12.000,00 kr. Nógvir eykalutir kunnu fylgja við.
Tlf. 373159/255078

SPORTFELGUR 16" -
passa til Peugeot 306, til søluv fyri 1.500,- kr.
Tlf. 212286

SPORTFELGUR
15" sportfelgur, óbrúktar til søluv fyri 3.000,- kr. Tuningspottur til søluv fyri 2.000,- kr. Lítið brúktur, passar til Peugeot 306.
Tlf. 212286

PEUGEOT 306 1.6
Nýlakeraður, 68.000 km, alufelgur, árg. 11-97, í sera góðum standi, til søluv fyri 70.000,- kr.
Tlf. 212286

NISSAN PATROL 2.8 TIL SØLU
Árg. 95. Koyrt 172.000 km. Longra modellið. Í góðum standi.
Tlf. 215541

JEEPUR TIL SØLU
Suzuki Vitara, árg. 1990.
Tlf. 281035

VOLVO 440
árg. 90 til søluv sum eykalutir.
Tlf. 742119

MITSUBISHI GALANT
1.8 TD, árg. 85. Turbinan er defekt og bilurin krevur ábøtur. Biliga til søluv.
Tlf. 441510

OPEL VECTRA 1.6L
16V, GLX, Aircondition, 4 hurðar, ikki roykjara bilur. Koyrt 15.000 km, stereoanlegg, cd-spælara, 4 eyka vetrardekk. Seldur vegna flyting.
Ring 214619/322167

TIL SØLU
Ford Escort til søluv sum eykalutir, árg. 90. Toyota Corolla 87 til søluv sum eykalur (nýlakeraður).
Tlf. 213571

VW-BUSSUR
árg.79 til søluv.
Tlf. 441945 ella 250728

TOYOTA COROLLA
árg. 89, 1600 motor, til søluv.
Ring 447685 ella 255137

EYKALUTIR TIL
Opel Corsa, árg. 93-00 til søluv.
Tlf. 227922

EYKALUTIR
til Toyota Hiace diesel, árg. 90-95 til søluv.
Tlf. 227922

TOYOTA DYNA BU75
Eftirlýsing eftir sama slag. Svinga teg inn á J.C. Svabosgøtu 60 ella ring
Tlf. 321911 ella 227288

TOYOTA HIACE
Árg. 12/88, nýsýnaður, skaða í h. síðu, til søluv.
Tlf. 270606

OPEL ASCONA
til søluv fyri 1.000,- kr. Er væl egnaður til eykalutir, árg. 86.
Tlf. 214260 ella 222736

GER KVETTI!
Opel Vectra 2.0i árg. 89. Hvítur, hevur vel, sportfelgur, anlegg. Motorur keyptur úr Týsklandi, bleiv skiftur í mai í fjør. Bilurin sær gott út og er vælhildin. Til søluv fyri 20.000,- Ring og hoyr nærri.
Tlf. 263862 ella 509159

FORD MONDEO 1.8
st. car 16V, árg. 98, koyrt 63.000 km, centrallás, el-síðuspegl, air-condition, sum nýggjur.
Tlf. 318643

MITSUBISHI PAJERO
Mitsubishi pajero. 1988 2.5 TD. motorurin koyrt ca. 205000 km. Er sýnsgóðkendur í mai 2003.
Tlf. 222241 / 313824

HVØR VERÐUR FYRSTUR
at ogna sær okkara eykabil Mazda 626 árg. 87 fyri kr. 5.000,00
Tlf. 269617 aftaná kl. 20.00

MAZDA 323
Mazda 323 árg. 85 til søluv fyri 2500 kr
Tlf. 220626 ella 447852

CITROEN BERLINGO
vørurvognur, árg. 1999, koyrt 47.000 km, hevur krók, til søluv.
Tlf. 444761

TIL SØLU ELLA UMBÝTI
16 mðr. gamal Honda Civic 1.6i til søluv ella í umbýti við ein st.car. í nøkunlunda sama aldri.
Ringið 447221/268261

BMW-BILUR
Ein BMW 316i silvurgráur bilur til søluv fyri 100.000 kr.
Tlf. 264505

YNSKIST
Ein motorur til ein Nissan Micra ynskist til keyps, skal brúkast til eykalutir.
Tlf. 311432 ella 211835

YNSKIST TIL KEYPS
Góður brúktur bilur ynskist bíliga til keyps.
Tlf. 374555 ella 226565

TOYOTA AVENSIS 2.0 TD
st.car, árg. 1999 til søluv. Bilurin sær sera gott út.
Tlf. 374555 ella 226565

BMW 324 TD
nýsýnaður juni 2003, árg. 12/89, svartur, el rútar framman, el spegl, el sóltak, 15" alufelgur, nýggj summar og vetrardekk, hevur sportsetur og bakspoylara.
Tlf. 261595

TIL SØLU
Eykalutir til Mitsubishi L300 4 x 4 td. Turbodiesel motorur og gearkassi og mangt annað.
Tlf. 422203 ella 722203

FELGUR
4 felgur og 2 dekk til søluv. Dekkini eru 155/80 x 13 og felgurnar hava 4 x 100 ímillum hólini. Biliga til søluv.
Tlf. 224056

VOLVO 340 1.4
árg. 1987 til søluv fyri 6.900 kr. Píkadekk á felgum fylgja við.
Tlf. 455844

TOYOTA COROLLA
árg. 91 við lítlum skaða til søluv fyri 12.000,- kr.
Tlf. 317801/217803

BMW 325 TD
svartur, árg. 94, 165.000 km í sera góðum standi, nógv eykaútgerð.
Tlf. 210762

FORD CAPRI 2.8
V6, árg. 1979, 13" alu fælge, motor kørt 60.000 km, nye dæk, bremser, trænger til istandsættelse – giv et bud.
Tlf. 421255/221910

TIL SØLU
Silvurgráur Toyota Avensis, vørurvognur 2.0 TD, koyrt 73.000 km. Píkadekk á felgum fylgja við.
Tlf. 320220-225167

Amboð

PLENUKLIPPARI
við uppladara til søluv fyri 600 kr.
Tlf. 310215

BRØYT TIL SØLU
BRØYT X 20 og søluv. Eykalutir fylgja við. Áhugaði kunnu ringja á
tlf. 218328

HOBBY-SVEISIAPPARAT
biliga til søluv. Apparati brúkar pulvurtráð og sveisar væl 1 mm. til uml. 3 mm tjúkt jarn.
Tlf. 224056

Arbeiði

UNG GENTA
søkir lættari arbeiði á Tvøroyri.
Tlf. 508484

ARBEIÐI YNSKIST
Vit eru 2 16 ára gamlar gentur, ið leita eftir arbeiði eftir skúlatíð. Vaskiarbeiði og barnaansing hevur áhuga. Vit búgva á Eiði.
Tlf. 423427/423270

ARBEIÐI SØKIST
20 ára gomul genta søkir arbeiði fyrrapart (arbeiði sum stuðul seinnapart). Havi studentsprógv.
Ring 318915 ella 252047

GRÓT OG BETONG
Tilboð ynskist upp á grót og betongarbeiði við hús í Norðurstreymoy.
Ring 214604

Barnaansing

Eg eri ein
sera fitt genta á 17 mðr., sum fegin vil hava eina damu/gentu í havn til at ansa eftir mær frá kl. 9.30 til 17.00 meðan mamma og babba eru til arbeiðis.
Vinarliga ring 321441/211445

HVØR KANN
ansa eftir Elsu (nú 6 mðr.) hálvan dag frá desember/januar. Vinarliga ringið
tlf. 321702

Barnaútgerð

TVILLINGSVOGNUR
Myrkabláur tvillingsvognur, sera lítið brúktur, til søluv fyri 3.500 kr. Silvercross svartur 900 kr.
Tlf. 451015 ella 261528 e. kl. 17

TIL SØLU
Grulvigarður úr træi. Bleytur botnur. Hjól undir. Kann klappast heilt saman. Veggir kunnu takast niður. Prísur 400 kr. Tremmu-barnasong, hvít, við madrassu. Prísur 500 kr.
Tlf. 311430

TIL SØLU
Barnarimasong til søluv
Tlf. 319103

BABYSONG TIL SØLU
100 x 50 cm. natúrtræ.
Tlf. 255327

SVARTUR SIMO
barnavognur v/ lufthjólum og regnslag og ein lift til søluv.
Tlf. 423258/220018

RIMASONG
við madrassu, dýnu og kodda til søluv fyri 600 kr.
Tlf. 455108

BARNAVOGNUR OG KOYRISTÓLUR
Myrkabláur barnavognur og ljósagráur koyristólur við posa til søluv fyri 200,- kr. pr. stk.
Tlf. 449070/227980

TIL SØLU
Bláur/reyður Simo koyristólur við kalesju, sær gott út, kr. 2.000,-
Tlf. 333377/229311

TIL SØLU
Ein Britax bilstólur 0-13 kg. til søluv. Er sum nýggjur.
Tlf. 316073/222122

TVÍBURASTÓLUR - EMMALJUNGA
Góður myrkabláur tvíburastólur av slagnum Emmaljunga til søluv fyri 1500 kr. Er væl egnaður sum systkinastólur.
Tlf. 320302

TIL SØLU
Barna rimasong til søluv.
Tlf. 319103

TIL SØLU
Barna etagusong, 1.100,- kr. ella boð.
Tlf. 215570 ella 522070

SIMO KOYRISTÓLUR
hevur alustell og lufthjól, við fylgir koyriposi, regnslag og puslitaska – lítið brúktur – 2.400 kr.
Tlf. 373206

SIMO BARNAVOGNUR
Ein svartur Simo barnavognur v/ lufthjólum og alu stell + regnslag og ein liftposi, bert brúkt til 1 barn, fyri 4000 kr.
Tlf. 423258/220018

TIL SØLU
Ein Simo koyristólur fyri 500 kr.
Tlf. 423258

TIL SØLU
Bilbarnastólur frá 0-13 kg. bíliga til søluv.
Tlf. 313940

MYRKABLÁUR
Odder barnavognur til søluv.
Ring 451080 ella 224758

Bátaútgerð

FØROYSKT FRAMBYGT 10-MANNAFAR
við 25HK Volvo Penta motori. Báturin er útgjørdur við 36fj radara, sjálvstýrara, ekkoloddi, CP32 Plottara/Gps, Furuno Gps, tveimum VHF, Radio og 4 hálvaut. snellum. Fiskiloyvi 5B fylgir við. Báturin er vælhildin og í góðum standi. Til søluv um hóskandi boð fæst.
Tlf. 228286/256049

BÁTUR YNSKIST
Glasfiburbátur 20-26 fót, frambygdur við ella uttan fiskiloyvi ynskist til keyps.
Tlf. 318675

PÁHANGSMOTORUR
Brúktur páhangsmotorur – Mariner 9.9 HK til søluv.
Tlf. 421683

ER TAÐ NAKAR
ið hevur ein AVI 27 við húsi aftan at selja mær, so ring
507990

Bingo

GOTT BINGO
verður í Pállstovu mánakvøldi 1/9 kl 19.00. Full pláta 400 kr. Burturlutað verður m.a. 2 gávukort á. 500 kr. og 2 á 1000 kr. gávukort millum spølini,15 plátur 100 kr. Eykaspæl. Koyring heim. Øll eru hjartaliga vælkomin.
Spastikarafelagið

GOTT BINGO
verður í Róðrarneystinum á Argjum hósdagin 4. september kl. 19. Full pláta 400 kr. gávukort, tó 6. og 12. spæl full pláta 600 kr. gávukort. Á lutaseðli millum annað 1 x 500 kr. gávukort og 1 x 1000 kr. gávukort. Eyka spæl, koyring heim. Øll eru hjartaliga vælkomin.
AB-Stuðlar

GOTT BINGO
verður leygardagin kl. 20.
Tórshøll

SEYÐABINGO
Stórt Bárubingo verður í Skálanum mánakvøldið 8. sept. kl. 19.30. At vinna vera ein veðrur og 9 lomb. Vinningurin til fulla plátu: Nátungar. Hópin av góðum vinningum. Gjaldast kann við FR-VISA korti.
Bygdarfelagið Báran í Árnafirði

KØKU-, MAT- OG BOMMTOMBOLA
verður í Róðrarneystinum leygardagin 30. august kl. 15. Á lutaseðli og amerikonskum lottarí verða veðrar at vinna. Stuðli tykkara Róðrarfelag.
Argja Róðrarfelag

GOTT BINGO
verður sunnudagin 31. august kl. 16.00. Vinningar: Gávukort o.a. 6. og 12. spæl gávukort á 800,- Burturlutað verða 3 gávukort á 1.000,- og trý før. krov. Bingo og 20 kr. spæl.
Kaggin

GOTT BINGO
verður í Glæmuni í Kvívík mánakvøldið 8. september kl. 19.00 12 plátur 100 kr. Drigið verður ímillum spølini. Høvuðsvinningur á lutaseðli 1000 kr. Øll eru hjartaliga vælkomin.
Glæman

Bøkur

BØKUR TIL 1.G
málslig deild ynskjast til keyps.
Tlf. 316249

TIL SØLU
til 1. HH Afsætning og opgavesamling til Afsætning er til søluv.
Ring 519655/319655

TIL SØLU
Bøkur til FHS og HH bíliga til søluv.
Tlf. 321591/252711

Lýsingartekstur

Lýsingin ynskist: 1 2 3 4 5 ferðir
(set X) undir teiginum:

❑ Akfør ❑ Amboð ❑ Arbeiði
❑ Barnaansing ❑ Barnaútgerð ❑ Bátaútgerð
❑ Bingo ❑ Bræváskifti ❑ Burturm./funnið
❑ Býli ❑ Bøkur ❑ Dansur
❑ Dýr ❑ Fundir ❑ Húsarhaldstól
❑ Innbúgv ❑ Lutaseðlar ❑ Leikur
❑ Matur ❑ Pløgg ❑ Samband
❑ Súklur ❑ Teldur ❑ Tónleikur
❑ Út-& sjónvarp ❑ Ymiskt ❑ .....

Lýsingarnar skulu vera okkum í hendi innan kl. 12⁰⁰, t.v.s. at lýsing til leygardagsblaðið skal vera okkum í hendi hósdag á middegi. Lýsingarnar, ið gjaldast skal fyri, koma ikki í blaðið fyrrenn tær eru goldnar. Sosialurin tekur ongan ábyrgd av møguligum villum.

Sent hevur:
Navn:…….
Bústaður:……
Bygd/býur:……
Tlf.: ……...

»Lýsingartorgið«
Sosialurin
Box 76
110 Tórshavn

Til frímerki